

Jesu salvator sæculi

Thomas Tallis (c.1505-1585)

8 Je - su sal - va - tor sæ - cu - li: ver - bum Pa - tris al - - tis - si - mi:

lux lu - cis in - - vi - si - bi - lis: cu - stos tu - o - rum per - vi - gis.

Tu fa - bri - ca - tor om - ni - um, Di - scre - tor at - que
Tu fa - bri - ca - tor om - ni - um, Di - scre - tor at - que
Tu fa - bri - ca - tor om - ni - um, Di - scre - tor at - que
Tu fa - bri - ca - tor om - ni - um, Di - scre - tor at - que
Tu fa - bri - ca - tor om - ni - um, Di - scre - tor at - que
Di - scre - tor at - que

4 tem - po - rum, Fes - sa la - bo - -
tem - po - rum, at - que tem - po - rum, Fes - sa la - bo - re cor - po -
tem - po - rum, tem - po - rum, Fes - sa la - bo - re cor - po -
tem - po - rum, tem - po - rum, Fes - sa la - bo - re cor - po -
tem - po - rum, Fes - sa la - bo - re cor - po -

7

-re cor - po - - ra, No - ctis qui - e - te re - cre - a.
 -ra, No - ctis qui - e - te re - cre - a, no - ctis qui - e - te re - cre - a.
 -ra, No - ctis qui - e - te re - cre - a, no - ctis qui - e - te re - cre - a.
 -ra, No - ctis qui - e - te re - cre - a, no - ctis qui - e - te re - cre - a.

8

-ra, No - ctis qui - e - te re - cre - a, no - ctis qui - e - te re - cre - a.

8

Ut dum gra - vi in cor - po - re: bre - vi ma - ne - mus tem - po - re:
 sic ca - ro no - stra dor - mi - at: ut mens in Chri - sto vi - gi - let.

11

Te de - pre - ca - mur sup - pli - ces, Ut nos ab ho - ste
 Te de - pre - ca - mur sup - pli - ces, Ut nos ab ho - ste
 Te de - pre - ca - mur sup - pli - ces, Ut nos ab ho - ste li -
 Te de - pre - ca - mur sup - pli - ces, Ut nos ab ho - ste

14

li - be - res, Ne va - le - at

li - be - res, ab ho - ste li - be - res, Ne va - le - at se-du - ce - re,

li - be-res, li - - - be-res, Ne va - le - at se - du - - ce -

li - be-res, ut nos ab ho - ste li - be-res, Ne va - le - at se - du - ce -

li - be-res, Ne va - le - at se - du - ce -

17

— se - du - ce - re, Tu - o re - dem - ptos san - Gui - ne.

— Tu - o re-dem - ptos san - Gui - ne, tu - o re - dem - ptos san - Gui - ne.

— re Tu - o re-dem - ptos san - Gui - ne, tu - o re - dem - ptos san - Gui - ne.

— re, Tu - o re-dem - ptos san - Gui - ne, tu - o re - dem - ptos san - Gui - ne.

-re Tu - o re - dem - ptos san - Gui - ne.

Quæsuimus au-ctor om-ni-um in hoc pa-scha - li gau-di-o:

A musical score for soprano voice, page 10, measures 11-12. The vocal line consists of eighth-note patterns with slurs and rests. The lyrics are: ab om - ni mor - tis im - pe - tu: _____ tu - um de - fen - de po - pu - lum.

21

Glo - ri - a ti - bi Do - mi - ne,
Glo - ri - a ti - bi Do - mi - ne, Qui sur - re - xi - sti,
Glo - ri - a ti - bi Do - mi - ne, Qui sur - re - xi - sti,
Glo - ri - a ti - bi Do - mi - ne, Qui

25

Qui sur - re - xi - sti _____ a

qui sur - re - xi - sti a mor - tu - is, a mor - tu - is, Cum

a mor - tu - is, a mor - tu - is, a mor - tu - is,

sur - re - xi - sti a mor - tu - is, a mor - tu - is, a mor - tu - is, Cum

sur - re - xi - sti a mor - tu - is, a mor - tu - is, a mor - tu - is,

29

mor - tu - is, Cum Pa - tre _____ et San - - - -
 Pa - - - tre et San - cto, _____ cum Pa - tre et San - cto Spi - ri -
 -
 Cum Pa - tre et San - - cto Spi - - ri - tu, cum
 Pa - tre et San - cto Spi - ri - - tu, Spi - - ri - - tu, cum
 -
 Cum Pa - tre et San - cto Spi - - - - ri - tu

33

cto Spi - ri tu In
- tu, cum Pa - tre et San - cto Spi - ri tu In
Pa - tre et San - cto Spi - ri - tu In sem - pi - ter - na
Pa - tre et San - cto Sp - ri - tu, et San - cto Spi - ri - tu In sem - pi -

37

Soprano: sem - pi - ter - na, sæ - cu - la.

Alto: sem - pi - ter - na, in sem - pi - ter - na, sæ - cu - la.

Tenor: sæ - cu - la., in sem - pi - ter - na, sæ - cu - la.

Bass: - ter - na, sæ - cu - la., in sem - pi - ter - na, sæ - cu - la.

41

A - - - - men.

A - - - - men. A - -

A - - - - men. A - -

A - - - - men. A - -

A - - - - men. A - -

men.

men.

men.

Jesu, saviour of the world,
Word of the most high Father,
Light of invisible light,
Watchful guardian of your people,

Thou maker of all things,
Shaper of the seasons,
Restore our toil-worn bodies
With the peace of night.

As our bodies lie heavily
For a short time,
So may our flesh sleep
That our mind remain awake in Christ.

We humbly beseech Thee
To deliver us from the Enemy
That he may not seduce us
Who were delivered by Thy blood.

We beseech thee, maker of all things,
In this Easter joy,
Defend Thy people
From every onslaught of death.

Glory be to Thee, O Lord,
Who have risen from the dead,
With the Father and the Holy Spirit,
World without end. Amen.

Source

Plainsong: *Hymnorum cum notis opusculum secundum usum insignis ecclesie Sarisburiensis* (Antwerp, 1525)
Polyphony: *Tudor Church Music* vol. VI, pp.289-92

Liturgical Function

Hymn at Compline in Easter week, Sarum Rite.